

## СОДЕРЖАНИЕ

<b>Абдиманова Шынар.</b> Государственная политика обеспечения престарелых в Республике Кореи.....	1
<b>Балашова Анна.</b> Трансформация образа девятихвостой лисицы кумихо в современном корейском кинематографе .....	9
<b>Болатова Шырын, Осербай Жанель.</b> Реклама в Корее и развитие социальной рекламы в Казахстане .....	16
<b>예세토바 잔사야.</b> 한국 사회의 다문화 가정 .....	27
<b>주마베크 아셀.</b> 2017 아스타나 엑스포를 통한 한국과 카자흐스탄의 교류 .....	36
<b>Какенова Салтанат.</b> Усиление роли армии на Корейском полуострове и его влияние на политику соседних государств .....	41
<b>카말리에바 아야잔.</b> 고령화사회의 문제 .....	54
<b>Кемелхан Айжан.</b> Концепт «Вежливость» в казахском и корейском языках .....	60
<b>Мауытхан Айсұлу, Токтаганова Назым.</b> Лингвокультурологические аспекты перевода художественного текста .....	71
<b>올메세코바 라다.</b> 한국과 러시아 속담에서의 남녀의 모습과 성차별.....	84
<b>Сатмаганбетова Фариза.</b> Антиамериканизм в Южной Корее .....	94
<b>Тен Анастасия, Филатова Александра, Шин Надежда.</b> Названия корейских кинофильмов: характеристика и проблемы перевода.....	100
<b>토이치베코바 디아나, 자를리코바 자네르케, 베이비트베크 아이누르.</b> 고대 일본어에 끼친 한국어의 영향.....	111
<b>이리스 딜바르.</b> 도깨비와 알다르 코세가 등장하는 한국과 카자흐 민담 비교 분석 .....	119
<b>Юн Виктория.</b> Приметы и суеверия Кореи .....	125

<참고 1> 한국 인명 지명의 러시아어 표기 .....	135
<참고 2> CIS (구 소련) 인명 지명의 한글 표기 .....	136
<참고 3> 러시아어 외래어 표기법 .....	137
<참고 4> CIS(구 소련) 인명의 한글 표기 용례 .....	142
<참고 5> CIS(구 소련) 지명의 한글 표기 용례 .....	193
<b>СВЕДЕНИЯ ОБ АВТОРАХ</b> .....	225
필자 .....	227
목차 .....	229

## 목차

(R 은 러시아어, E는 영어. 논문은 필자의 러시아어 알파벳 순.)

1. <b>아브디마나포바 시나르</b> . 대한민국 노인 복지 정책 (R) .....	1
2. <b>발라쇼바 안나</b> . 한국 현대 영화를 통해 보는 구미호 모습의 변형 (R) ....	9
3. <b>볼라토바 시린, 오세르바이 자넬</b> . 한국의 광고와 카자흐스탄의 사회 광고 개발 (R) .....	16
4. <b>예세토바 잔사야</b> . 한국 사회의 다문화 가정 .....	27
5. <b>주마베크 아셀</b> . 2017 아스타나 엑스포를 통한 한국과 카자흐스탄의 교류 .....	36
6. <b>카케노바 살타나트</b> . 남북 군사력의 변화가 주변국의 정치에 미치는 영향 (R) .....	41
7. <b>카말리에바 아야잔</b> . 고령화사회의 문제 .....	54
8. <b>케멜한 아이잔</b> . 한국어와 카자흐어의 공손 개념 (R) .....	60
9. <b>마우잇한 아이술루, 툽타가노바 나짐</b> . 한국어 문학작품 번역의 언어문화 특징과 문제점 (R) .....	71
10. <b>올메세코바 라다</b> . 한국과 러시아 속담에서의 남녀의 모습과 성차별.	84
11. <b>사트마감베토바 파리자</b> . 한국 사회에서의 반미주의 (R) .....	94
12. <b>정 아나스타샤, 필라토바 알렉산드라, 신 나테즈다</b> . 한국 영화 제목의 번역시 나타나는 문제 (R) .....	100
13. <b>토이치베코바 디아나, 자를리코바 자네르케, 베이비트베크 아이누르</b> . 고대 일본어에 끼친 한국어의 영향.....	111
14. <b>이리스 딜바르</b> . 도깨비와 알다르 코세가 등장하는 한국과 카자흐 민담 비교 분석 .....	119
15. <b>윤 빅토리아</b> . 한국의 미신과 징조 (R).....	125

<참고 1> 한국 인명 지명의 러시아어 표기 .....	135
<참고 2> CIS (구 소련) 인명 지명의 한글 표기 .....	136
<참고 3> 러시아어 외래어 표기법 .....	137
<참고 4> CIS(구 소련) 인명의 한글 표기 용례 .....	142
<참고 5> CIS(구 소련) 지명의 한글 표기 용례 .....	193
<b>СВЕДЕНИЯ ОБ АВТОРАХ</b> .....	225
필자 .....	227
목차 .....	229